



## CONSENTEMENT ÉCLAIRÉ POUR UNE BIOPSIE MAMMAIRE MINIMALEMENT INVASIVE (MIBB) SOUS CONTRÔLE ÉCHOGRAPHIQUE

Groupe de travail pour les Biopsies Minimale­ment Invasives de la  
Société Suisse de Sénologie

Chère Madame,

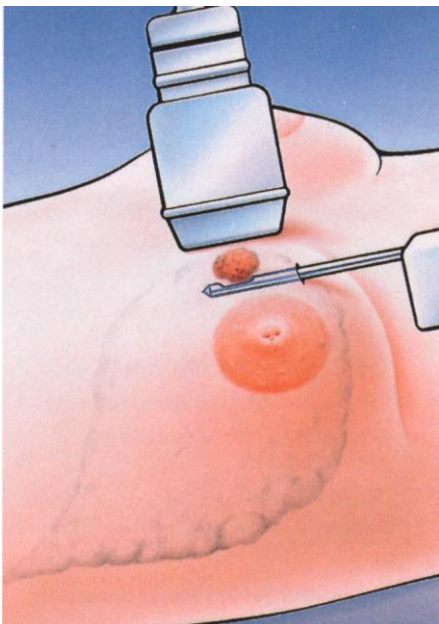
Ce document de consentement éclairé a pour but de vous informer du déroulement de l'intervention qui vous est proposée et non pas de vous inquiéter.

Nous avons détecté des altérations dans votre sein qui peuvent être réséquées sous anesthésie locale comme expliqué à l'aide des schémas ci-dessous.

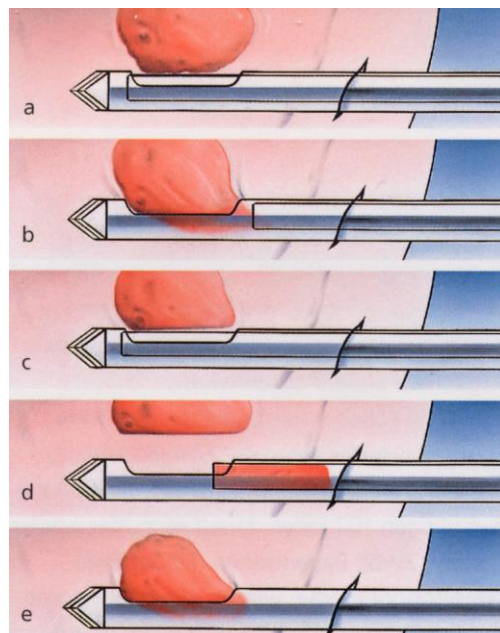
### Intervention

Les altérations visibles à l'échographie sont prélevées à l'aide d'un appareil assisté par le vide dédié à cette intervention.

Vous devez rester allongée sur le dos pendant environ 30 minutes sans bouger. Après une désinfection de la peau, on procède à une anesthésie locale. On effectue ensuite une petite incision de la peau de 3-4 mm de longueur. Sous contrôle échographique on introduit l'aiguille de biopsie si possible sous la lésion (schéma 1). A l'aide du vide la lésion est aspirée et réséquée en plusieurs fois (schéma 2).



1. Intervention sous contrôle échographique



2. Prélèvement du tissu avec l'aiguille de biopsie

Une fois les prélèvements effectués, on introduit en général un clip métallique dans le site de la biopsie dans le but d'identifier et de reconnaître ce site au cas où une opération serait nécessaire et/ou pour les futurs contrôles mammographiques et échographiques. L'incision cutanée est habituellement fermée et recouverte par un pansement que vous pourrez enlever après quelques jours.

### **Risques et complications**

La biopsie entraîne un petit risque de saignement et/ou d'hématome qui, en règle générale, disparaît spontanément. Dans de très rares cas, le saignement nécessite une intervention chirurgicale pour évacuer l'hématome. Exceptionnellement, l'anesthésique local (ex : Lidocaïne) peut entraîner des troubles du rythme cardiaque. Une infection ou une lésion de la peau ou de la paroi thoracique peuvent s'observer, mais elles sont rares. Une cicatrisation excessive, appelée chéloïde est aussi une complication très rare. Enfin un résultat faussement négatif de la biopsie ne peut pas être exclu.

### **Après la biopsie**

Le personnel soignant vous fera un pansement, restera avec vous jusqu'à votre départ et vous donnera des conseils concernant la prise en charge de la plaie.

Faire du sport et soulever des poids sont à éviter absolument pendant 24 heures. En revanche vous pourrez conduire votre voiture sans attendre.

Le tissu prélevé sera envoyé à un institut de pathologie pour y être analysé. Le résultat sera disponible au bout de 4 à 7 jours. Si la lésion est bénigne, aucune autre intervention ne sera envisagée. En revanche, si la lésion se révèle maligne, il faudra l'opérer.

### **Quand une telle intervention ne peut pas avoir lieu ?**

Lors d'une:

- Prise de médicaments anticoagulants (Marcoumar®, Sintrom®)
- Les médicaments antiagrégants (Aspirine®, Plavix®, etc) sont parfois arrêtés une semaine avant l'intervention, en accord avec votre médecin traitant
- Allergie à l'anesthésique local
- Impossibilité de rester sur le dos pendant 30 minutes.

### **Autres possibilités de traitement**

S'il y a des raisons médicales ou autres qui s'opposent à une biopsie échoguidée sous assistance par le vide, il est possible d'effectuer la biopsie chirurgicalement sous anesthésie générale. Lors d'une telle intervention il sera nécessaire d'inciser davantage de peau, comme on le faisait avant le développement de cette nouvelle technique que nous vous proposons.

### **Recueil données :**

Dans le cadre de cet examen nous recueillerons vos données personnelles. Ces données peuvent être utilisées en forme anonyme par le personnel spécialisé ou les autorités (p.ex. l'office fédéral de la Santé Publique) pour une évaluation dans le cadre des contrôles de qualité. Le personnel spécialisé peut aussi en cas de monitorings ou audits (p.ex. quand on certifie un nouveau centre du sein) avoir accès à vos données personnelles. Au cours des ces contrôles votre privacy sera strictement garantie et la loi de protection des données sera toujours respectée. Votre nom ne sera en aucun cas publié ni dans un rapports ni dans une publications qui pourront être rédigés suite à ces évaluations.

Vous avez le droit de refuser votre consentement au recueil des données à tout moment, sans préavis. Votre traitement médical ne sera pas affecté, il encourt aucun inconvénient.

Nous restons à votre entière disposition pour répondre à toutes vos questions.

## Questionnaire

Nous vous prions de bien vouloir répondre aux questions suivantes, afin de vous éviter des risques inutiles. Nous pouvons vous aider à y répondre si vous le souhaitez.

1. Prenez-vous des médicaments diluant le sang (Marcoumar<sup>®</sup>, Sintrom<sup>®</sup>, Héparine<sup>®</sup>) ?  
Si oui, lesquels?.....  Oui  Non
2. Prenez-vous régulièrement des antiagrégants (Aspirine<sup>®</sup>, Plavix<sup>®</sup>, etc)?  
Si oui, lesquels?.....  Oui  Non
3. Êtes-vous allergique ou intolérante à des médicaments, à des sparadraps, à un anesthésique local ou au latex ?  
Si oui, à quoi?.....  Oui  Non
4. Souffrez-vous d'une des maladies suivantes?  
Hypertension artérielle  Oui  Non  
  
Troubles de la coagulation  Oui  Non  
  
Maladie cardiaque grave  Oui  Non  
  
Diabète  Oui  Non
5. Avez-vous une tendance à mal cicatriser?  Oui  Non
6. Êtes-vous enceinte?  Oui  Non

---

## Signatures

Le Docteur \_\_\_\_\_ s'est entretenu(e) avec moi et m'a donné toutes les informations. J'ai compris ses explications et j'ai posé toutes les questions qui m'intéressaient. Une copie du « Consentement éclairé MIBB » m'a été remise. J'accepte l'intervention prévue.

Lieu, date: ..... La patiente:.....

Le « Consentement éclairé (MIBB) » a été discuté avec la patiente et j'ai répondu à toutes ses questions.

Lieu, date: ..... Le médecin:.....